

Zertifikat



Die Zertifizierungsstelle von Swiss Safety Center AG
bescheinigt, dass die Firma

Carrosserie Hess AG
Bielstrasse 7
CH-4512 Bellach

für den Geltungsbereich

**Verkauf, Entwicklung und Herstellung von
Fahrzeugaufbauten, -bausätzen und -zubehör.
Reparaturen und Revisionen im Bereich Fahrzeugbau
sowie Lackierungen**

ein **Qualitäts- und Umweltmanagementsystem**
erfolgreich anwendet nach

ISO 9001:2015 **ISO 14001:2015**

	ISO 9001	ISO 14001
Registriernummer:	99-145-053	10-304-542
Erstzertifizierung:	06.09.1999	02.10.2010
Rezertifizierung:	22.11.2017	22.11.2017
Gültig bis:	18.11.2020	18.11.2020



Heinrich A. Bieler
Leiter der Zertifizierungsstelle

Wallisellen, 23.04.2018

Swiss Safety Center AG, Certifications
Richtstrasse 15, CH-8304 Wallisellen

Ein Unternehmen der SVTI-Gruppe, Mitglied des VdTÜV



Certificat



L'organisme de certification de Swiss Safety Center SA
atteste que la société

Carrosserie Hess AG
Bielstrasse 7
CH-4512 Bellach

pour le domaine d'application de la / du

**Vente, développement et fabrication de véhicules et de
superstructures pour véhicules, jeux de montage pour
carrosseries et accessoires pour véhicules. Réparations
et révisions en division de la construction des véhicules
ainsi que peinture**

applique avec succès un **système de management de la qualité et de
l'environnement** selon

ISO 9001:2015 **ISO 14001:2015**

	ISO 9001	ISO 14001
Numéro d'enregistrement:	99-145-053	10-304-542
Première certification:	06.09.1999	02.10.2010
Recertification:	22.11.2017	22.11.2017
Valable jusqu'au:	18.11.2020	18.11.2020



Heinrich A. Bieler
Directeur de l'organisme de certification

Wallisellen, 23.04.2018

Swiss Safety Center SA, Certifications
Richtstrasse 15, CH-8304 Wallisellen

Une entreprise du Groupe ASIT, membre de la VdTÜV



Certificate



The certification body of Swiss Safety Center AG hereby confirms that the company

Carrosserie Hess AG
Bielstrasse 7
CH-4512 Bellach

for the scope

Sales, development and manufacturing of vehicles, superstructures for vehicle construction kits and vehicle accessories. Repairs and revisal in the range of vehicle construction as well as paint

successfully applies a **quality and environmental management system** according to

ISO 9001:2015 ISO 14001:2015

	ISO 9001	ISO 14001
Registration number:	99-145-053	10-304-542
Initial certification:	06.09.1999	02.10.2010
Recertification:	22.11.2017	22.11.2017
Valid until:	18.11.2020	18.11.2020




Heinrich A. Bieler
 Head of the certification body

Wallisellen, 23.04.2018

Swiss Safety Center AG, Certifications
 Richtstrasse 15, CH-8304 Wallisellen

A company of the SVTI Group, member of VdTÜV

